

HEROLD GDAŃSKI

MAGAZYN RADY I PREZYDENTA MIASTA GDAŃSKA. WYCHODZI OD 1994 ROKU.



Boże Narodzenie

CZYTAJ NA S. 3-4

foto: Bartosz Libuda

TEMAT NUMERU – ŚWIĄTECZNIE:

Wokół Bożego Narodzenia

Szopka w kościele św. Trójcy
Wywiad z przeorem
Dominikanów

ZAKOŃCZENIE ROKU:

Prezydent rozlicza się z programu

Zaproszenie na gdańskiego sylwestra 31 grudnia o 22.00 na Targu Węglowym

STRONA SENIORA:

Integracja środowiska wokół seniorów

Spotkanie i wykład
Straż miejska radzi – ważne telefony

KULTURA – WYDARZENIA:

Zapowiedzi i relacje z wydarzeń

Wielka Orkiestra
Świątecznej Pomocy
Gdański Archipelag Kultury

KULTURA – WYDARZENIA:

Zapowiedzi i relacje z wydarzeń

Konkurs „Twoja dzielnica”
Szkolenia dla kierowców i motorniczych

W NAJNOWSZYM HEROLDZIE:

TEMAT NUMERU – ŚWIĄTECZNIE:

- 3** Przepiękna szopka w kościele Św. Trójcy
- 4** Wokół Bożego Narodzenia

ZAKOŃCZENIE ROKU:

- 5** Prezydent Gdańska rozlicza się z wykonania programu wyborczego
- 5** Spotkanie gdańszczan
- 6** Sylwester w Gdańsku

STRONA SENIORA:

- 7** Straż Miejska radzi

GŁOS RADNYCH OPOZYCJI:

- 8** Rozmowa z Jolantą Banach, radną SLD
- 8-9** Rozmowa z Wiesławem Kamińskim, radnym PiS

GD.ANNAŁY:

- 9** Powrót Króla

INWESTYCJE

- 10** Inwestycje na lotnisku
- 10** Brzeźno, Nowy Port, Przymorze: tramwaje znów jeżdżą

KULTURA – WYDARZENIA

- 11** Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy zagra w Gdańsku
- 11** Konkursy rozstrzygnięte
- 12** Premiera w Miniaturze
- 13** Mikołajkowe tramwaje
- 14** Konkurs „Twoja dzielnica” rozstrzygnięty


URZĄD – SPOŁECZEŃSTWO:

- 16** Nowy Orlik w Gdańsku

72 hot-spoty w Gdańsku

CZYTAJ NA S. 13

GD@ŃSK
wi-fi

 801 000 250

Drodzy Czytelnicy Herolda!



Koniec roku to czas podsumowań, rozliczeń i osobistych postanowień. Koniec roku 2011 w Gdańsku to okazja do podsumowania pierwszego roku kadencji Rady Miasta Gdańska i Prezydenta. W „Heroldzie” staramy się dać temu wyraz w zaproszeniu do lektury sprawozdania prezydenta Pawła Adamowicza z wykonania wyborczego programu oraz w wywiadach z radnymi opozycji. Mijający rok to dla Gdańska okres dużych inwestycji i zmian w miejskiej tkance. Po torach tramwajowych jeździ już 35 nowiutkich maszyn z bydgoskiej Pesy, obok Galerii Bałtyckiej stoi imponująca, nieczynna jeszcze estakada, w Letnicy, zwanej przez niektórych Letniewem, pyszni się imponująca PGE Arena. To zaledwie kilka z nowych przedsięwzięć w Gdańsku. Nie sposób wy-

mienić wszystkich. Wkraczamy w rok 2012, w którym Gdańsk zmierzy się z wielkim wyzwaniem, jakim są mecze Mistrzostw Europy w piłce nożnej. Ta sportowa impreza dała miastu szansę na przyspieszony rozwój i promocję za granicą.

Umarł Václav Havel. Ktoś zapyta, jaki ma to związek z Gdańskiem? Olbrzymi. Havel był jednym z tych gigantów współczesnej Europy, między innymi obok Jana Pawła II i Lecha Wałęsy, którzy wpłynęli na jej dzisiejszy kształt i wolność, jaką się cieszymy. A przecież kolebką tych zdumiewających, historycznych procesów był także Gdańsk.

Na święta Bożego Narodzenia i Nowy Rok życzymy czytelnikom „Herolda Gdańskiego” jak najwięcej powodów do radości i uśmiechu. ●

Bartosz Libuda

Redaktor prowadzący

HEROLD GDAŃSKI

Magazyn Rady i Prezydenta Miasta Gdańska

Opieka merytoryczna: Emilia Salach-Pezowicz, Antoni Pawlak

Redaktor prowadzący: Bartosz Libuda

Skład i projekt graficzny: Grzegorz Gilewicz

Redakcja nie zwraca materiałów niezamówionych oraz zastrzega sobie prawo do redagowania i skrótów nadesłanych tekstów.



Wydawca:



GDAŃSK

Urząd Miejski w Gdańsku

ul. Nowe Ogrody 8/12

80-803 Gdańsk

☎ tel. +48 58 323 60 00

✉ e-mail: umg@gdansk.gda.pl

🌐 www.gdansk.pl

Na zlecenie Urzędu Miejskiego w Gdańsku projekt realizuje:



ASZ-Reklama.eu

☎ tel. +48 58 551 30 12

✉ e-mail: biuro@asz-reklama.eu

🌐 www.asz-reklama.eu

Przepiękna szopka w kościele Św. Trójcy

16 grudnia 2011 roku do kościoła Św. Trójcy przy ul. Św. Trójcy 4 powróciła przepiękna, gdańska szopka. Prace remontowe trwały dwa lata.

W gdańskiej scenerii, w tle „Żurawia”, Ratusza Głównomiejskiego, dźwigów stoczniowych i stadionu PGE Arena, w szopce przy żłóbku, Maryi i Józefie, spotkali się między innymi Jan Heweliusz i Daniel Fahrenheit. Plan szopki zaludnia ok. 80



Szopka w kościele Św. Trójcy w Gdańsku

fot. Bartosz Libuda

postaci. Szopka nie tylko jest, ale pięknie gra, a jej figury potrafią się poruszać.

Nowa szopka będzie cieszyć oko gdańszczan przez cały rok. Kilka figur odnowili

pracownicy Miejskiego Teatru Miniatura, w którym znajduje się pracownia lalkarska. ●

(bl)



GDĄŃSK

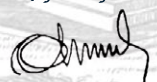
www.gdansk.pl

Drodzy Gdańszczanie,
i przyjaciele naszego miasta!

Nadchodzą Święta Bożego Narodzenia.
Niech ten szczególny czas upływa Wam
w ciepłej, spokojnej i rodzinnej atmosferze.

A z okazji nowego - 2012 roku przyjmijcie od nas
serdeczne życzenia zdrowia, pomyślności i pogody ducha!

Przewodniczący Rady Miasta Gdańska


Bogdan Oleszek

Prezydent Miasta Gdańska


Paweł Adamowicz

Gdańsk, Boże Narodzenie 2011

Wokół Bożego Narodzenia

Święta Bożego Narodzenia tuż tuż. Jakikolwiek mamy poglądy, nie sposób oddzielić świąt od ich religijnego charakteru. O Bożym Narodzeniu rozmawiamy z Michałem Mitką, dominikaninem, przeorem klasztoru Dominikanów w Gdańsku. Patronem kościoła gdańskich dominikanów jest święty Mikołaj. Ta piękna barokowa świątynia znajduje się na Głównym Mieście przy ul. Świętojańskiej 72.

Herold Gdański: Jakie jest uniwersalne przesłanie świąt Bożego Narodzenia?

Michał Mitka OP: Bóg staje się człowiekiem, żeby być wśród ludzi, pośród ludzkich spraw, pozwolić człowiekowi doświadczyć, że nie jest sam. To, co jest w świętach uniwersalne, to ich rodzinny charakter, ludzi łączy zasiadanie przy wspólnym świątecznym stole, obdarowywanie się prezentami, często także pojednanie. Święta Bożego Narodzenia pokazują również, że człowiek jest najważniejszy, co potwierdza sam Bóg, stając się człowiekiem.

H.G.: Jak dominikanie spędzają te święta?

M.M.: Ok. 17 odmawiamy nieszpory Bożego Narodzenia. Jest to modlitwa liturgiczna kościoła, tzw. liturgia godzin – każda pora dnia ma swoją godzinę liturgiczną, swoją modlitwę: rano jest jutrznia, w środku dnia modlitwa południowa, wieczorem nieszpory. Potem mamy wspólną kolację w naszym gronie, a wieczorem, ok. 23 uroczystą wigilię liturgiczną, w czasie której czytamy fragmenty Starego Testamentu mówiące o tym, że panna pocznie i porodzi syna, śpiewamy psalmy i pieśni, rozpoczynamy liturgiczne świętowanie. Odbywa się to w kościele, który jest otwarty dla wszystkich. O 24 mszą świętą pasterską witamy Jezusa Chrystusa narodzonego pośród nas. Następnie rozpoczyna się oktawa Bożego Narodzenia, trwająca do 1 stycznia.

H.G.: Skąd wzięła się tradycja pasterki?

M.M.: Tradycja tej mszy pochodzi z Ziemi Świętej, tam, w Betlejem Judzkim, według



Michał Mitka OP, przeor klasztoru Dominikanów w Gdańsku, przy figurze św. Mikołaja w jednym z przedsionków kościoła pod wezwaniem św. Mikołaja w Gdańsku

fot. Bartosz Libuda

relacji ewangelicznych, pasterze pilnujący nocą swoich owiec spostrzegli gwiazdę nad grotą i kiedy poszli zobaczyć, co tam się dzieje, ujrzeli Maryję, Dzieciątka i Aniołów, którzy powiedzieli, że tu narodził się Mesjasz. To właśnie pasterze jako pierwsi spotkali na-

rodzonego Jezusa. Na pamiątkę tego wydarzenia gromadzimy się o północy na mszy św. zwanej popularnie pasterką.

H.G.: Skąd wzięła się tradycja obdarowywania się prezentami?

M.M.: Mikołaj był biskupem miasta Myra położonego na terenie obecnej Turcji. Z wyglądu tamten Mikołaj nie przypominał niczym dzisiejszego Świętego Mikołaja, takiego, jakiego wszędzie dokoła widzimy. Biskup Mikołaj zapisał się w pamięci pokoleń m.in. jako ten, który wspomagał swoich ubogich. Nie chcąc peszyć prostych ludzi, którzy mogli czuć się niezręcznie wobec biskupa, pomagał im po kryjomu. W końcu został odkryty. Jest taka opowieść o wdowcu, który miał trzy córki. Człowiek ten popadł w wielką biedę. Aby ratować swoją rodzinę przed nędzą i wylądowaniem na bruku, postanowił najstarszą córkę oddać do domu publicznego i w ten sposób zyskać pieniądze na utrzymanie i wydanie za mąż pozostałych córek. Biskup Mikołaj dowiedział się o tym i postanowił pomóc rodzinie. W nocy wrzucił do domu wdowca pieniądze przez okno. Kiedy robił to po raz trzeci, aby ostatniej córce zapewnić paniński posag, wdowiec ukrył się w pobliżu i „przyłapał” biskupa na gorącym uczynku. Wieść szybko rozeszła się po całym mieście, a potem dalej i przetrwała do dziś w postaci idei życzliwego obdarowywania się prezentami. Warto dzisiaj pokazywać, że proste prezenty, zwłaszcza gdy są darem dla ubogich, mogą być najpiękniejsze.

H.G.: Dziękuję za rozmowę. ●

Rozmawiał: Bartosz Libuda



Budowa Trasy Słowackiego jest inwestycją w trakcie realizacji

fot. Jerzy Pinkas / www.gdansk.pl

Prezydent Gdańska rozlicza się z wykonania programu wyborczego

Program wyborczy kandydata na prezydenta miasta Pawła Adamowicza nosił tytuł „Konsekwentnie dla Gdańska” i obejmował lata 2010 – 2014. Właśnie upłynął pierwszy rok czteroletniej kadencji.

Na swoim blogu www.adamowicz.pl prezydent umieścił elementy programu i przyporządkował im trzy stopnie: „Wykonano”, „W trakcie”, „Nie wykonano”. Każdy mieszkaniec Gdańska, radny albo dziennikarz może się z dokumentem zapoznać, a tym samym wyrazić publicznie swoją

opinię, zgodzić się lub nie, wskazać pole do debaty. Zestawienie podzielone jest na cztery części – filary: filar I – „Gdańsk – tu żyjemy!”, filar II – „Gdańsk silny metropolią”, filar III – „Gdańsk silny swoją marką”, filar IV – „Gdańsk obywatelski”. Niezależnie od politycznych czy osobistych sympatii dla urzędującego prezydenta Gdańska tego rodzaju otwartość zasługuje na szacunek. Zazwyczaj to media sprawdzają polityków, tu polityk rozlicza się sam i przedkłada wszystkim swoje dokonania do oceny.

Tabela zawiera 79 punktów. 13 prezydent przyporządkowuje do kategorii „Wykonane”, 3 kwalifikuje jako „Nie wykonano”, a reszta, czyli 63, są w kolumnie „W trakcie”. W polu „Komentarz” prezydent przybliży poszcze-

gólne zadania, wyjaśnia, co już zrobiono lub dlaczego pewne sprawy utknęły w miejscu i jakie działania podejmuje miasto, by temu zaradzić.

Jesteśmy po pierwszym roku kadencji Rady Miasta i prezydenta Adamowicza. Czy przez ten czas udało się dużo dokonać, czy coś można było zrobić lepiej? Każdy może wyrobić sobie własny pogląd na tę sprawę. Należy się spodziewać, że prezydent będzie kontynuował przyjęty sposób rozliczania się z realizacji swojego programu. Ciekawe, jakie zmiany zajdą w tabeli w kolejnych latach.

Dokument jest obszerny i w całości opublikowany na www.adamowicz.pl. Zachęcam do lektury. ●

Bartosz Libuda

Spotkanie gdańszczan

15 grudnia 2011 roku odbyło się 6 Doroczne Obywatelskie Spotkanie Gdańszczan. Do Polskiej Filharmonii Bałtyckiej na Ołowiance przybyło 850 osób – społeczników, pasjonatów, miłośników Gdańska. W części artystycznej wystąpił zespół Trebunie-Tutki.

W swoim przemówieniu prezydent Paweł Adamowicz mówił o tym, że warto mieć marzenia. To one dały początek konkretnym przedsięwzięciom: rozbudowie lotniska, budowie stadionu i boisk dla młó-

dzieży, modernizacji taboru komunikacji miejskiej i remontom torowisk, inwestowaniu w instalacje wodno-ściekowe i wielu innym.

W trakcie uroczystości Medal Prezydenta Miasta Gdańska otrzymała Elżbieta Gerle-



fot. Bartłomiej Borowczak / www.gdansk.pl

cka, założycielka i prezes Gdańskiego Stowarzyszenia Pedagogów Praktyków.

Uczestnicy spotkania podzielili się opłatkiem i złożyli sobie świąteczne życzenia. ●

Sylwester w Gdańsku



fot. Peter E. Leonard / sxc.hu

Organizatorem tegorocznej zabawy sylwestrowej jest Scena Muzyczna, współtworząca Gdański Archipelag Kultury (GAK). To właśnie zrzeszone w GAK instytucje odpowiadają za dziesiątki imprez, które przez okrągły rok ożywiają kulturowy pejzaż Gdańska. Każdy zainteresowany znajdzie tam coś dla siebie. Wystarczy zajrzeć na www.gak.gda.pl.

Gdański Sylwester kosztuje organizatorów 215 tys. zł. W porównaniu do ubiegłego roku to kwota mniejsza o 10 tys. zł. Pieniądze pochodzą z budżetu miasta oraz od partnera – Grupy Lotos, który sponsoruje pokaz sztucznych ogni – tradycyjnie o północy.

Od godz. 00.00 do godziny 00.45 na Targu Węglowym będą podstawione dodatkowe autobusy i tramwaje. Impreza będzie zabezpieczona zgodnie z wymogami prawa. ●

GDAŃSKI SYLWESTER 31.12.2011

GWIAZDA WIECZORU:
EWA FARNA

GORĄCA DZIESIĄTKA
Z **radio eska**

KONKURSY SUPER NAGRODY

Gdańsk Targ Węglowy START 22:00

LOTOS **GDAŃSK** **GDAŃSKI ARCHIPELAG KULTURY** **eska TV** **Dziennik Bałtycki** **trojmiasto.pl** **Twoja Gazeta**

W Gdańsku dla seniorów

14 grudnia 2011 r. w Sali Obrad Rady Miasta Gdańska miało miejsce spotkanie, w którym udział wzięli przedstawiciele instytucji zajmujących się działalnością na rzecz osób starszych oraz aktywni seniorzy.

Celem spotkania było wzajemne poznanie, wymiana doświadczeń oraz nawiązanie współpracy w świetle planowanych wydarzeń skierowanych do seniorów w roku 2012 – ogłoszonym przez Unię Europejską Rokiem Aktywności Osób Starszych oraz Solidarności Międzypokoleniowej.

Spotkanie zainicjowane przez Pełnomocnik Prezydenta Miasta Gdańska ds. Seniorów Gabriellę Dudziak jest próbą stworzenia sieci kontaktów oraz płaszczyzny współpracy w celu zintegrowania i zintensyfikowania działań dotyczących osób starszych.

Pierwsze z serii planowanych spotkań poświęcone było profilaktyce uzależnień osób

starszych. Prof. Gdańskiego Uniwersytetu Medycznego, dr hab. Bogusław Borys, wygłosił niezwykle ciekawy wykład pt. „Czynniki ryzyka problemu alkoholowego u osób starszych”, przedstawiając przyczyny uzależnień, które niejednokrotnie związane są z okolicznościami towarzyszącymi wchodzeniu w tzw. jesień życia oraz problemami, z którymi borykają się osoby starsze. Drugą część spotkania wypełniły krótkie prezentacje, w których swoją działalność oraz realizowane programy przedstawili:

- Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych – Piotr Gierszewski, Radny Miasta Gdańska oraz Przewodniczący Komisji
- Gdańska Rada ds. Seniorów – Bożena Grzywaczewska, Przewodnicząca Rady,
- Gdańskie Centrum Profilaktyki Uzależnień – Ewa Kryczka,
- Uniwersytet Trzeciego Wieku – Ludwika Sikorska, Pełnomocnik JM Rektora UG ds. Uniwersytetu Trzeciego Wieku, członek Gdańskiej Rady Seniorów,
- Miejska Poradnia Terapii Uzależnień i Współuzależnienia – Agnieszka Wyszyńska,

– Straż Miejska Referat Profilaktyki – Adrian Litwiński, dot. projektu „Bezpieczny Senior”,

- Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej – Danuta Podogrodzka-Lost, Z-ca Dyrektora ds. Usług Społecznych MOPS,
- Wydział Polityki Społecznej – Iwona Herholz, koordynator programów zdrowotnych.

Podczas rozmów kulturalnych uczestnikom spotkania udało się nawiązać nowe kontakty, które, owocując dobrą współpracą, dadzą szansę na większą efektywność i zasięg podejmowanych działań z myślą o gdańskich seniorach.

Miłym i praktycznym upominkiem promującym Rok 2012 Rokiem Aktywności Osób Starszych i Solidarności Międzypokoleniowej był kalendarz, przygotowany z myślą nie tylko o seniorach, zawierający pakiet przydatnych kontaktów.

Każdy, kto chciałby włączyć się w pracę na rzecz gdańskich seniorów lub nawiązać kontakt w ramach wspólnych działań, może kontaktować się z Pełnomocnik Prezydenta ds. Seniorów Gabriellą Dudziak za pośrednictwem e-maila: seniorzy@gdansk.gda.pl

Serdecznie zapraszamy! ●



fot. Ricardo Santeugini / sxc.hu

Straż Miejska radzi

czyli praktyczne porady dla seniorów dotyczące bezpieczeństwa.

Uważaj w domu:

- Nigdy nie wpuszczaj nieznajomych do domu.
- Nie podawaj obcym żadnych ważnych informacji przez telefon, np. adresu, pin-u do karty bankomatowej, nie informuj o twojej nieobecności w domu.
- Nie przechowuj dużych sum pieniędzy w domu.

Uważaj na ulicy:

- Portfel i torebkę miej zawsze blisko przy sobie.
- Nie noś przy sobie dużych sum pieniędzy. Jeśli to konieczne, poproś kogoś z rodziny, by ci asystował i nie chwal się tym faktem.
- Wzmóż czujność w zatłoczonych środkach komunikacji.
- Unikaj ciemnych zaułków, bram w budynkach oraz miejsc słabo oświetlonych.

Kiedy już dojdzie do niebezpiecznego zdarzenia:

- Pamiętaj: twoje życie i zdrowie jest najcenniejsze.
- Zapamiętaj jak najwięcej szczegółów z wyglądu napastnika.
- Kiedy doszło włamania, natychmiast powiadom policję. Nie zacieraj śladów – nie sprzątaj! ●

GDY POTRZEBUJESZ POMOCY – DZWOŃ:

STRAŻ MIEJSKA – 986

Referaty Dzielnicowe:

Referat I (Siedlce, Wzgórze Mickiewicza, Śródmieście): tel. 58 301 30 11 wew. 113

Referat II (Aniołki, Suchanino, Śródmieście): tel. 58 301 30 11 wew. 150

Referat III (Aniołki, VII Dwór, Brzeźno, Młyniska, Nowy Port, Strzyża, Wrzeszcz Górny, Wrzeszcz Dolny, Zaspas-Młyniec, Zaspas – Rozstaje, Letnica): tel. 58 347 78 39

Referat IV (Matarnia, Oliwa, Przymorze Małe, Przymorze Wielkie, Osowa, Żabianka-Wejhera-Jelitkowo-Tysiąclecia): tel. 58 556 32 30

Referat V (Brętowo, Chełm, Jasień, Kokoski, Piecki-Migowo, Ujeścisko-Łostowice): tel. 58 322 52 04

Referat VI (Chełm, Krakowiec-Górki Zachodnie, Olszynka, Orunia-św. Wojciech-Lipce, Przeróbka, Rudniki, Stogi, Wyspa Sobieszowska): tel. 58 301 30 11 wew. 103; 110.

WEDŁUG MNIE – GŁOS RADNYCH OPOZYCJI

Na stronie dla opozycji Jolanta Banach (SLD) i Wiesław Kamiński (PiS) w dwóch niezależnych wywiadach podsumowują swoje dokonania w 2011 roku.

Rozmowa z **Jolantą Banach**, radną SLD

Jolanta Banach, gdańska radna, zasiada w komisjach: rewizyjnej i edukacji.

Herold Gdański: Z jakimi problemami najczęściej spotyka się Pani jako radna podczas dyżurów?



Jolanta Banach: Najwięcej problemów wiąże się z niedoborem mieszkań na rynku komunalnym, ich stanem technicznym i zadłużeniami.

H.G.: W jaki sposób Pani pomaga gdańszczanom, pełniąc swoją funkcję?

J.B.: Przez interwencję w stosownych wydziałach i jednostkach organizacyjnych Miasta. Radny nie ma innych kompetencji. Zapytanie i interpelacja to jedyne formy, w jakich radny może zwrócić się do organu wykonawczego z prośbą o interwencję. Można też zaproponować sposób rozwiązania danego problemu, ale do tego potrzebna jest większość, np. w sprawie uchwały dotyczącej przewozu niepełnosprawnych, która powoduje, że wiele osób nie może z tego prawa skorzystać, bo jest ono zbyt

ogólnie sformułowane. Próbowałam zmienić tę uchwałę, mieliśmy już propozycje, jak to zrobić, ale większość w Radzie nie zgodziła się na nowelizację. Kolejna kwestia to wadliwy podział nieruchomości w Gdańsku, co de facto uniemożliwia nabycie mieszkań gdańszczanom z mieszkań komunalnych.

H.G.: Jakie są, Pani zdaniem, najważniejsze tegoroczne osiągnięcia Rady Miasta?

J.B.: Jest rzecz ważna, której rada dokonała – wyłączyła omnipotencję prezydenta w zakresie przekazywania ziemi z bonifikatą na różne cele, w tym sakralne. Każda decyzja o faktycznym przekazaniu z bonifikatą ziemi komunalnej będzie wymagała zgody Rady Miasta, czyli publicznej dyskusji. Radni zmienili też koncepcję zagospodarowania przestrzennego fragmentu Przymorza. Wyeliminowali możliwość stawiania kolejnych wieżowców oddzielających pas nadmorski od morza. Rada ocalała Szkołę Podstawową nr 27 w Gdańsku.

H.G.: Jest Pani jedyną reprezentantką lewicy w Radzie Miasta. Czego udało się Pani dokonać?

J.B.: W styczniu odbędzie się debata na temat stanu gdańskiej oświaty, debata na mój wniosek. Będziemy rozmawiali o trendach demograficznych, finansowaniu, mierzeniu edukacyjnej wartości dodanej. W debacie wezmą udział eksperci: demografowie, pedagodzy, menedżerowie edukacji i przedstawiciele związków zawodowych.

Wniosłam o debatę w sprawie skutków reformy czynszowej.

Tempo podwyżek cen wody jest niemal o połowę niższe niż w ubiegłym roku, moim zdaniem na skutek głośnej debaty wokół tego tematu, spowodowanej między innymi kontrolą komisji rewizyjnej Rady Miasta, która odbyła się na mój wniosek. Mam nadzieję, że w tej sprawie komisja rewizyjna i Rada Miasta nie powiedziały ostatniego słowa. ●

Rozmawiał: Bartosz Libuda

Rozmowa z **Wiesławem Kamińskim**, radnym PiS

Wiesław Kamiński jest radnym PiS i szefem swojego klubu w Radzie Miasta Gdańska. Zasiada w komisji strategii i budżetu.

Herold Gdański: Gdańscy radni Prawa i Sprawiedliwości rozpoczęli tę kadencję z pewnymi planami, oczekiwaniami i świadomością swojej opozycyjności. Jak Pan ocenia mijający rok w kontekście tego, co udało Wam się w Gdańsku zmienić w tych okolicznościach?



Wiesław Kamiński: Udało nam się nie dać zmarginalizować. Ponieważ radni PO w swojej większości są zupełnie

nieprzygotowani do roli, jaką im przyszło pełnić, głos opozycji inicjuje rzeczywistą dyskusję na temat problemów miasta i sposobów ich rozwiązywania.

W komisjach Rady Miasta dochodzi do sytuacji kuriozalnych. Najświeższy przykład: w komisji strategii i budżetu radni PO zaopiniowali pozytywnie projekt budżetu na rok 2012, choć był on nieaktualny. Mało tego, po raz pierwszy w historii samorządu gdańskiego członkowie komisji budżetowej nie byli

w stanie dokonać merytorycznej analizy proponowanego budżetu, ograniczając swoją opinię do lakonicznego stwierdzenia „opinia pozytywna”. Tym samym akceptując bezrefleksyjnie wydatki miasta, które w przyszłym roku wyniosą 2 736 915 865 zł. Mobilizujemy prezydenta i urzędników magistratu do poważnego traktowania Rady Miasta. Ograniczenie prezydentowi możliwości dysponowania gruntami miejskimi według własnego uznania świadczy o tym, że nie mając większości w Radzie,

można mieć realny wpływ na sprawy miejskie. A nie jest to łatwe, bowiem każda inicjatywa radnych PiS jest z założenia torpedowana.

H.G.: Rok 2012 to nowe wyzwania dla miasta. Czy może Pan wymienić „sprawy do załatwienia”, z jakimi klub Prawa i Sprawiedliwości chciałby się zmierzyć w przyszłym roku?

W.K.: Wiele wskazuje na to, że rok 2012 będzie ostatnim względnie stabilnym z punktu widzenia

finansów miasta. Dlatego szkoda, że nie podejmuje się trudnych, aczkolwiek niezbędnych decyzji. Wśród nich całościowej restrukturyzacji systemu edukacji. Wydawane środki finansowe są nieadekwatne do jakości nauczania w szkołach, co pokazują m.in. wyniki egzaminów gimnazjalnych gdańskich uczniów w porównaniu z uczniami w Gdyni czy Sopocie. Kolejny problem to konieczność odbiurokratyzowania Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej, by w efekcie więcej pieniędzy trafiało do osób pomocy tej potrzebujących. Szczególnie,

że drakońskie podwyżki czynszów oraz innych opłat komunalnych, przegłosowanych przez radnych PO, wymagają dużej wrażliwości i otwartości na ludzi, którzy w tej sytuacji nie są sobie w stanie sami poradzić. Chcielibyśmy też, by przyjemna zabawa związana z rozgrywanymi w Gdańsku meczami w ramach Euro 2012 nie przysłoniła prezydentowi Pawłowi Adamowiczowi realnych problemów, które bezzwłocznie należy rozwiązać. ●

Rozmawiał: Bartosz Libuda

GD.ANNAŁY:

Powrót Króla

19 grudnia 1634 roku w całej okazałości królewskiego splendoru zjechał do Gdańska wraz z dworem Władysław IV, młody, od dwóch lat zaledwie monarcha Rzeczypospolitej, opromieniony chwałą zwycięskiej wojny smoleńskiej. Rosjanie po śmierci jego ojca, Zygmunta III, próbowali odbić twierdzę w Smoleńsku, zdobycz zwycięskiej kampanii pod Kłuszynem i Kremlen. Król wykazał się wielkim talentem organizacyjnym i militarnym, otoczył oblegających Smoleńsk Rosjan. Napastnicy poddali się, a car Michał zawarł pokój gwarantujący status quo sprzed wojny. Król przybywał do Gdańska nie bez powodu. Jak zapisał w swoim pamiętniku Albrycht Stanisław Radziwiłł, kanclerz wielki litewski i bliski współpracownik monarchy: „częścią dla zlustrowania i zaopatrzenia zamków, częścią jako pośrednik, by pogodzić mieszczan gdańskich z ich magistratem”, a naprawdę by naradzić się w sprawach szwedzkich i europejskich. Szwedzi od paru lat dzierżyli część portów i fortec na polskim wybrzeżu, czerpiąc zyski z gdańskiego handlu (wynik niepomyślnych działań w wojnie o ujście Wisły w poprzedniej dekadzie), a w Europie toczyła się wojna trzydziestoletnia. Opromieniony chwałą Smoleńska Władysław IV czuł się w mocy zdjąć dławiącą królestwo obręcz szwedzkich cel i zamierzał przejść do dyplomatycznej ofensywy: mediuwać pomiędzy zwaśnionymi stronami konfliktu w Europie. Do Gdańska zjechali posłowie z Anglii i Francji.

Mieszczanie witali monarchę z należytym szacunkiem, radością i przepychem. Długi Targ tonął w dekoracjach, a specjalnie na cześć szacownego gościa uruchomiono wówczas fontannę Neptuna.



Władysław IV przyjmuje kapitulację wojsk rosyjskich pod Smoleńskiem w 1634 roku

źródło: Maciej Szczepańczyk / Wikimedia

Król zatrzymał się w kamienicy przy Długim Targu 2, skąd wyruszał na ulubione polowania i częste spacerki. Bawił w mieście dwa tygodnie, w czas Świąt Bożego Narodzenia i Nowego Roku, gościł na baletowych przedstawieniach modnej wówczas opery włoskiej lub na prywatnych przyjęciach towarzyskich u gdańskich patrycjuszy. A pośród frywolnych i radosnych zabaw toczyły się poważne rozmowy: o tym, by zbudować nowy port królewski nad Bał-

tykiem, nową – jak mawiał – Genuę, stworzyć system twierdz chroniących Rzeczpospolitą od strony morza, złączyć z Koroną Pomorze Zachodnie, skoro nadarzy się ku temu okazja. Wraz z wygaśnięciem dynastii Gryfitów wprowadzić pokój do Europy, zakończyć trwającą w niej od kilkunastu lat wojnę.

To był dobry rok dla Polski i piękne święta w Gdańsku. ●

Sławomir Kościelak

Ruszają prace na Nowej Myśliwskiej w Gdańsku Morenie

20 grudnia 2011 roku rozpoczęły się prace przy budowie ok. 385-metrowego fragmentu ul. Nowej Myśliwskiej na Morenie. Wybudowane zostaną: jezdnia, chodniki, ścieżka rowerowa wraz z infrastrukturą oraz ok. 330 metrów tymczasowej drogi i pętli autobusowej. Roboty budowlane wykonywać będzie firma Strabag. Wartość prac: 2 434 479,46 zł.

W związku z budową – pętla autobusowa przeniesiona zostanie na końcowy fragment obecnej ulicy Myśliwskiej.

Planowane zakończenie robót: 30 maja 2012 roku. ●

Przejście dla pieszych z detektorem ruchu – ul. Piecewska

Na ulicy Piecewskiej na Morenie Zarząd Dróg i Zieleni w Gdańsku uruchomił przejście dla pieszych wyposażone w detektor ruchu. Gdy do przejścia zbliża się pieszy, zaczynają pulsować żółte światła umieszczone na lampach ostrzegawczych przy znakach 'uwaga przejście dla pieszych' oraz przy samym przejściu.

Według Tomasza Wawrzonka, kierownika Działu Inżynierii Ruchu ZdiZ, zastosowano takie rozwiązanie, bo w tym miejscu w grę nie wchodziła klasyczna instalacja świetlna ani progi zwalniające: „Po pierwsze – jest tam duży spadek jezdni, po drugie – na krótkim odcinku jezdni są ostre zakręty. Gdybyśmy zbudowali tam progi lub sygnalizację, to w zimie zatrzymane w tym miejscu autobusy po prostu nie mogłyby podjechać pod górę”.

Wybudowanie „aktywnego przejścia dla pieszych” kosztowało 32 tys. zł. To pięć razy mniej niż klasyczna sygnalizacja świetlna. Sytuacja w rejonie nowego przejścia jest analizowana. Jeśli rozwiązanie się sprawdzi, podobne zastosowane zostaną również w innych punktach miasta. ●



Wybrani goście przeciągają samolot. Na czele Marszałek Woj. Pomorskiego Mieczysław Struk, tuż za nim Prezydent Gdańska Paweł Adamowicz

fot. Jerzy Pinkas / www.gdansk.pl

Inwestycje na lotnisku

Nowa droga kołowania, płyta postojowa, płyta do odladzania samolotów, baza techniczna na sprzęt, droga patrolowo-techniczna i system odprowadzenia wód opadowych to nowe inwestycje na gdańskim lotnisku, już oddane do użytkowania. Na realizację tych zamierzeń wydano 180 mln złotych.

Dzięki inwestycjom zwiększyły się dwa ważne dla każdego portu lotniczego parametry: przepustowość i liczba miejsc dla samolotów. Port lotniczy im. Lecha Wałęsy będzie mógł tym samym obsłużyć więcej pasażerów i kierunków.

W 2011 roku na gdańskim lotnisku obsłużono prawie 2,3 mln pasażerów. Jest to

ok. 10% wzrost w porównaniu z ubiegłym rokiem.

Uroczystego otwarcia nowych inwestycji dokonano nietypowo: wybrane osoby przeciągnęły samolot na miejsce postojowe w taki sposób, aby część maszyny przecięła wstęgę, którą trzymali prezydent Lech Wałęsa i prezes Tomasz Kloskowski. ●

Brzeźno, Nowy Port, Przymorze: tramwaje znów jeżdżą

17 grudnia 2011 roku o godzinie 3.00 wznowiony został ruch tramwajowy na przebudowanych torowiskach. Do 31 grudnia uruchomiona dla ruchu zostanie też pętla Kliniczna.

W ramach Gdańskiego Projektu Komunikacji Miejskiej, etap IIIA, przebudowano 30% gdańskich torowisk, czyli 30 km torów. Powstała nowa linia tramwajowa z Pętli Chełm do Pętli Nowa Łódzka, na którą tramwaje wyjadą wiosną 2012 roku. ●



Próbny przejazd tramwaju Pesa 120NaG Swing wyremontowanymi torowiskami od al. Hallera przez Brzeźno i Nowy Port w Gdańsku fot. Jerzy Pinkas / www.gdansk.pl

Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy zagra w Gdańsku

W niedzielę 8 stycznia 2012 roku zagra Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy. Wolontariusze z charakterystycznymi puszkami, wyposażeni w „WOŚP-owe” serca, wyjdą na ulice.

W Gdańsku działa kilka sztabów Wielkiej Orkiestry. Ten współodpowiedzialny za organizację dużej imprezy na Targu Węglowym mieści się w Regionalnym Centrum Wolontariatu w Gdańsku-Wrzeszczu przy ulicy ks. Zator-Przytockiego 4. W dniu zamykania numeru sztab wciąż poszukiwał wolontariuszy do obsługi imprezy na Targu Węglowym. Więcej informacji na www.kiwi.org.pl w wyszukiwarce dla wolontariuszy.

Chętni do udziału w Wielkiej Orkiestrze Świątecznej Pomocy powinni śledzić stronę www.trojmiasto.dlastudenta.pl/wosp. Znajdują się tam adresy wszystkich sztabów w mieście, tam również zostanie opublikowany szczegółowy program Orkiestry w Gdańsku i innych miastach.

Kto może być wolontariuszem?

Dość powiedzieć, że w ubiegłym roku najmłodszy kwestujący, w towarzystwie mamy, miał 5 lat, a najstarszy ponad 80 lat. Dzięki uprzejmości Regionalnego Centrum Wolontariatu w Gdańsku możemy w Heroldzie Gdańskim przedstawić dwie wolontariuszki: Magdę i Agnieszkę. ●

Magdalena Szydłowska,
26 lat, magister politologii,
studentka socjologii. Pracuje w banku:



„Chęć uczestnictwa w WOŚP zrodziła się kilka lat temu. Pojęłam, że w łatwy sposób mogę pomóc innym osobom. Tak naprawdę praca wolontariusza w WOŚP polega tylko na poświęceniu TYLKO jednego dnia w roku dla drugiego człowieka w potrzebie. Sama nie posiadam większych zasobów finansowych, więc choć w ten sposób mogę mieć wkład w tę wspaniałą akcję”.

Agnieszka Borkowska,
24 lata. Na co dzień jest wolontariuszką
Regionalnego Centrum Wolontariatu
w Gdańsku. Studiuje Kulturoznawstwo
na Uniwersytecie Gdańskim.



„Wzięcie udziału w Finale WOŚP, bycie częścią tego wydarzenia daje emocje, nie do odtworzenia w codziennym życiu. Widzimy konkretny cel i zbieramy na niego fundusze, a przez to mamy wrażenie, że to właśnie my, te małe trybiki wielkiej maszyny niosącej pomoc, pomagamy ratować czyjeś życie. Dla aktywnej wolontariuszki finał Orkiestry jest niesamowitą inauguracją nowego roku aktywności oraz jednocześnie nagrodą za miniony”.

Gdańsk Światową Stolicą Bursztynu – nagroda dla projektu

Prezydent Gdańska Paweł Adamowicz otrzymał w Warszawie nagrodę Polish Tourfilm Academy 2011 za promocję Gdańska – Światowej Stolicy Bursztynu. Nagrody są przyznawane od 5 lat za cenne wartości kampanii promocyjnych sławiących Polskę.

Uroczyste wręczenie nagród odbyło się 12 grudnia 2011 roku w warszawskim hotelu Gromada podczas dorocznej wigilii branży turystycznej.

Polish Tourfilm Academy zajmuje się popularyzacją wysokich standardów w zakresie multimedialnej promocji atrakcji turystycznych miejsc i regionów. Wśród laureatów

nagrody są także miasta Białystok, Bielsko-Biała i Siedlce oraz Polska Organizacja Turystyczna.

W imieniu Pawła Adamowicza nagrodę odebrał Robert Pytlos, koordynator ds. bursztynu.

Gdańsk promuje się jako światowa stolica bursztynu. Nasze miasto jest idealnym, naturalnym miejscem upowszechniania wiedzy o bałtyckim złocie. Bursztyn jest nie tylko cenny, przydatny, ale i piękny. Przekonać się o tym może każdy, kto odwiedzi Muzeum Bursztynu w Zespole Przedbramia ul. Długiej, zwanym popularnie katownią, lub przespaceruje się ulicą Mariacką, obraną sobie na siedzibę przez wielu gdańskich bursztynników. ●



fol. Kriss Szkatulowski / sxc.hu

Konkursy rozstrzygnięte

Do chwili zamknięcia tego numeru do redakcji Herolda Gdańskiego spłynęło ponad 60 prawidłowych odpowiedzi na pytania dotyczące Teatru Miniatura i Muzeum Historycznego Miasta Gdańska. Szczęśliwcy, których wyłoni losowanie, zostaną zgodnie z regulaminem powiadomieni pocztą elektroniczną o sposobie realizacji nagród. Gratulujemy i zachęcamy Czytelników do jeszcze większej aktywności. Dziękujemy Teatrowi Miniatura i Muzeum Historycznemu Miasta Gdańska za przekazanie biletów na nagrody. ●

Premiera w Miniaturze

Styczeń w Miejskim Teatrze Miniatura upłynie pod znakiem oczekiwania na premierę „Afrykańskiej przygody” i znanych już części publiczności przepięknie, pomysłowo zainscenizowanych bajek: „Alicji w krainie czarów”, „Piotrusia Pana” i „Czerwonego kapturka”. Premiera „Afrykańskiej przygody” odbędzie się pod koniec miesiąca, 29 stycznia 2012 roku o godz. 12.00 w sali kameralnej. Spektakl oznaczony jest w repertuarze jako „zamknięty”, ale zapewne niewiele później zostanie zaprezentowany publiczności. ●

Miejski Teatr MINIATURA

80-236 Gdańsk,
ul. Grunwaldzka 16,
☎ Tel./fax: (58) 341 94 83;
☎ (58) 341 12 09
✉ organizacjawidowisk@teatrminiatura.pl
🌐 www.teatrminiatura.pl



Scena ze spektaklu „Piotruś Pan”

fot. Jacek Gierczak / mat.teatru

Gdański Archipelag Kultury zaprasza

W nowym roku Gdański Archipelag Kultury (GAK) nie zatrzyma się ani na chwilę. Pierwsze warsztaty i imprezy już na początku stycznia. W Dworku Artura przy ul. Dworcowej 9 odbędą się bardzo fajnie pomyślane warsztaty artystyczne. Każdy uczestnik przygotowuje rysunki na... torbie z surówki bawełnianej. Warsztaty od 1 stycznia (poniedziałek) do piątku od godz. 10.00 do 13.00. Wstęp: 10 zł.

W tym samym czasie i w tym samym miejscu odbędą się warsztaty przyrodnicze dla najmłodszych. Dzieci poznają zjawiska przyrodnicze i geograficzne. Bilety: 5 zł.

2 stycznia o godz. 19.00 teatr Zielony Wiatrak wystawi sztukę dla dorosłych widzów pt. „Co pan na to, panie Freud?” Przedstawienie w klubie Plama przy ul. Pilotów 11. Bilety

10/15 zł. Kto 2 stycznia nie dotrze do Plamy, będzie mógł obejrzeć ten spektakl 9 stycznia także o godz. 19.00.

6 stycznia ruszy wystawa zdjęć Sławomira Fieliga i Wojciecha Junga pt. „Grudzień 1981 – pierwsze dni stanu wojennego – fotografia reportażowa”. To w Dworku Artura przy ul. Dworcowej 9.

Wyspa Skarbów Gdańskiego Archipelagu Kultury przyłączy się do XX finału Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy. 8 stycznia w siedzibie Wyspy Skarbów przy ul. Turystycznej 3 od godz. 10.00 do godz. 18.00 odbędzie się festiwal, a w programie: występy grup działających przy Wyspie Skarbów GAK, koncerty, aukcje prac plastycznych, pchli targ, kawiarenka z domowymi wypiekami i pokazy ratownictwa. Wstęp oczywiście wolny.

Dorosłych już zaprosiliśmy do teatru, więc pora na dzieci: 8 stycznia, w niedzielę, o godz. 17.00 Teatr Niewielki przedstawi „Szaleństwa lisa Witalisa”. To we wspomnianym już

klubie Plama przy ul. Pilotów 11.

Od 10 stycznia od godz. 18.00 do 1 lutego będziemy mogli zapoznać się ze zmianami, jakie zaszły w zrewitalizowanym Letniewie. To właśnie tam powstał przepiękny stadion PGE Arena. Wystawę pod tytułem „Zaułki Letniewa” obejrzeć będzie można w Gamie GAK przy ul. Starowiejskiej 15/16. Wstęp wolny.

„Dziewczyny też rysują komiksy”. Pod tym śmiałym tytułem rozpocznie się wystawa w Projektorni GAK przy ul. Dworskiej 29. Początek 11 stycznia o godz. 18.00, koniec 17 lutego. Będzie to prezentacja prac uczestników projektu komiksowego, realizowanego w formie warsztatów twórczych w październiku i listopadzie 2011 roku, we współpracy ze Stowarzyszeniem Arteria. Wstęp wolny.

To tylko część imprez GAK w styczniu 2012. Wszyscy aktywnie zainteresowani kulturą powinni obowiązkowo zaglądać na www.gak.gda.pl. Tam znajdziecie dokładniejsze opisy wszystkich imprez, pełne adresy i dane kontaktowe. Polecamy! ●

Mikołajkowe tramwaje

Święta Bożego Narodzenia tuż tuż, a Święty Mikołaj jest w Gdańsku od ponad dwóch tygodni!

6 grudnia uruchomione zostały specjalne linie tramwajowe, po których jeździły zabytkowe wagony typu N z 1952 r., 102Na z 1970 r. oraz 105N z 1975 r. Na pokładzie każdego tramwaju Mikołaj wraz ze swoimi pomocnikami częstował wszystkie dzieci i pozostałych pasażerów słodkim poczęstunkiem i wręczał kalendarzyki na zbliżający się 2012 rok.

Chętnych do wspólnej przejażdżki nie brakowało. Akcję zorganizowało Pomorskie Stowarzyszenie Sympatyków Transportu Miejskiego z Zakładem Komunikacji Miejskiej w Gdańsku. ●

(AK)



Mikołajkowy tramwaj

fol. Adam Kaszubowski / PSSTM



fol. Matthew Bowden / sxc.hu

Aktywni w sieci

Internet jest dla wielu z nas integralną częścią życia. W sieci kupujemy, poszukujemy informacji, rozrywki i pracy. Internet jest jednocześnie szansą i zagrożeniem. Właśnie w związku z powszechnością internetu powstało pojęcie „wykluczenia cyfrowego”, opisujące sytuację tych, którzy do sieci nie mają dostępu lub nie potrafią z niej korzystać. Tacy ludzie są również w Gdańsku. Dla nich powołano inicjatywę „Aktywni w sieci”.

Projekt ma charakter pilotażowy. Działania zostały skierowane do osób najbardziej potrzebujących. Specjalnie powołany zespół wyłonił grupę 30 gospodarstw domowych (m. in. osoby ubogie, niepełnosprawne oraz rodzice samotnie wychowujący dzieci), w których zostanie zainstalowany sprzęt komputerowy oraz stały dostęp do internetu. Wśród wybranych jest 10 gospodarstw, w których mieszkają osoby niepełnosprawne. 14 zestawów komputerowych trafi także do gdańskich placówek opiekuńczo-wychowawczych oraz ośrodków wsparcia.

„Aktywnych w sieci” organizuje Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Gdańsku.

Wartość projektu wynosi 346 983 zł, w tym wartość dofinansowania: 290 685 zł.

Projekt współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Operacyjnego Innowacyjna Gospodarka. ●



Maryla Rodowicz podczas koncertu

fol. Jerzy Pinkas / www.gdansk.pl

„Cała Polska śpiewa koledy” na Długim Targu

18 stycznia 2011 roku na Długim Targu odbył się koncert pt. „Cała Polska śpiewa koledy”. Wystąpiły gwiazdy: Maryla Rodowicz, Andrzej Piaseczny, Natalia Kukulka, Zbigniew Wodecki, Piotr Cugowski, Ania Wyszconi, Halina Młynkova, Patrycja Markowska, Anna Józefina Lubieniecka oraz

zespół „Chemia”. Życzenia zebranych złożyli prezydent Gdańska Paweł Adamowicz oraz radny Grzegorz Strzelczyk. Kto nie był na Długim Targu, będzie mógł obejrzeć koncert w TVP 24 grudnia o godz. 17.30 i później w święta. Imprezę przygotowali TVP 1, Radio Plus i miasto Gdańsk. ●

Konkurs „Twoja dzielnica” rozstrzygnięty

8 grudnia 2011 roku w sali Herbowej w budynku Rady Miasta Gdańska odbyło się uroczyste wręczenie nagród i wyróżnień uczestnikom konkursu „Twoja Dzielnica”. Konkurs zorganizował Związek Miast i Gmin Morskich we współpracy z radnymi Piotrem Dzikiem i Jarosławem Goreckim.

Celem konkursu było „podnoszenie świadomości i upowszechnienie wiedzy wśród dzieci i młodzieży na temat otoczenia, w którym się wychowują, budowanie więzi lokalnych, umiejętność odnajdywania i identyfikowania wartości w otoczeniu swojej dzielnicy oraz wspieranie artystycznych wydarzeń kierowanych do dzieci i młodzieży”. Uroczystość poprowadził Grzegorz Walczukiewicz (dyrektor biura Związku), udział wzięli wymienieni radni oraz Bogdan Oleszek – Przewodniczący Rady Miasta Gdańska. Po części oficjalnej wszyscy skorzystali z poczęstunku, a młodzież obejrzała salę obrad Rady Miasta. Kolejna edycja konkursu za rok. Organizatorzy zapowiadają, że nagrodzone w 2012 roku prace znajdą się w wydanym z okazji konkursu kalendarzu. ●



Praca Patrycji Walaszek



Praca Maksymiliana Mikulskiego



Praca Natalii Glazer

WYNIKI KONKURSU:

WYRÓŻNIENIA :

W kategorii rysunek / grafika:

1. **Anna Kędzierska**, Gimnazjum nr 29 im. Jana Kochanowskiego w Gdańsku.
Opiekun: Barbara Rybczyńska-Januszko.
1. **Patrycja Walaszek**, Gimnazjum nr 24 Zespołu Kształcenia Podstawowego i Gimnazjalnego nr 17 w Gdańsku.
Opiekun: Jolanta Dybizbańska.

W KATEGORII FOTOGRAFIA:

1. **Natalia Glazer**, V Liceum Ogólnokształcące im. Stefana Żeromskiego w Gdańsku.
Opiekun: Krzysztof Rzeźniowiecki.
1. **Maksymilian Mikulski**, Gimnazjum nr 29 im. Jana Kochanowskiego w Gdańsku.
Opiekun: Barbara Rybczyńska-Januszko.



Praca Anny Kędzierskiej



Wilno, centrum

fot. Valdas Zajanckauskas / sxc.hu

Św. Krzysztof dla Prezydenta Gdańska

Wilno uhonorowało prezydenta Gdańska Pawła Adamowicza statuetką patrona litewskiej stolicy – św. Krzysztofa. Prezentując kandydaturę Pawła Adamowicza podkreślono jego zaangażowanie we współpracę pomiędzy Gdańskiem a Wilnem. Jednym z owoców tych działań jest Jarmark Wileński, który we wrześniu każdego roku odbywa się w Gdańsku. Dziękując za nagrodę w wystąpieniu multimedialnym prezydent nawiązał do swoich rodzinnych korzeni – jego ojciec Ryszard pochodził z Wilna.

Nagrodę w imieniu prezydenta Adamowicza odebrał Ambasador RP na Litwie Janusz Skolimowski.

Wśród poprzednich laureatów nagrody jest między innymi Tomas Venclova, litewski pisarz, publicysta, ale również działacz opozycyjny. ●



fot. Karolina Kowalska

Szkolenia dla kierowców i motorniczych

Profesjonalna obsługa klienta, umiejętność postępowania z pasażerami w trudnych sytuacjach, kontrolowanie własnych emocji to podstawowe zagadnienia, z jakimi zetkną się gdańscy kierowcy autobusów i motorniczowie tramwajów na szkoleniu.

„Nie będzie wykładów i oglądania slajdów, ale odgrywanie scenek i analizowanie przypadków. Wiemy, że kierowcy i motorniczowie na co dzień borykają

się z różnymi problemami. Muszą radzić sobie z agresywnymi pasażerami, narzekają, że są obarczani za coś, na co nie mają wpływu. Są w końcu na pierwszej linii frontu” - powiedziała Urszula Gościcka z firmy TENEQ, która wygrała przetarg na szkolenia.

W szkoleniach będą wykorzystywane interaktywne metody pracy, np. warsztaty w małych grupach, dyskusje, ćwiczenia w podgrupach.

Szkolenia potrwać od połowy grudnia 2011 roku do połowy marca 2012 roku. Zajęcia będą się odbywać w grupach dwudziestoosobowych. Udział w weźmie 809 osób: 537 kierowców i 272 motorniczych. ●

Sieć bezprzewodowego, darmowego internetu pokryła Gdańsk – GD@ŃSKwifi

72 „hot-spoty”, czyli miejsca, w których można bezprzewodowo połączyć się z internetem, są już dostępne w Gdańsku. Każdy punkt oznaczony jest tablicą informacyjną.

„Hot-spoty” znajdują się w strefie kibica UEFA EURO 2012, w parkach, w okolicach plaż i atrakcji turystycznych, węzłów przesiadkowych komunikacji miejskiej i w pobliżu uczelni.

Jeśli jesteś w zasięgu sygnału, powinieneś w ustawieniach swojego komputera wybrać

właściwą sieć i zaakceptować regulamin.

Łączę jest wystarczająco szybkie do większości mobilnych zastosowań – przepustowość do i z naszego komputera nie może przekroczyć 512 kilobitów na sekundę. Czas trwania połączenia w jednej sesji to 60 minut.

GD@ŃSKwifi blokuje dostęp do stron zawierających szkodliwe oprogramowanie oraz treści niebezpieczne i zabronione. Wszystkie informacje o sieci dostępne są na www.gdanskwifi.pl, jest tam także mapa „hot-spotów”. Użytkownicy mogą skorzystać z infolinii: 801-000-250. ●

Nowy Orlik w Gdańsku

Gdańsk ma już 38 boisk ze sztuczną nawierzchnią. Osiem z nich powstało w ramach programu „Moje Boisko Orlik 2012”. 12 grudnia 2011 roku oddano ostatni taki obiekt na Osowie. Nowy kompleks sportowy służy uczniom Gimnazjum nr 33 przy ul. Wodnika 57. Są to:

- boisko do gry w piłkę nożną o wymiarach 30x60 m o nawierzchni ze sztucznej trawy,
- boisko do gry w siatkówkę o wymiarach

- 12x20 m o nawierzchni poliuretanowej,
 - kort tenisowy o wymiarach 11 x 24 m o nawierzchni poliuretanowej,
 - bieżnia (bieg sprinterski) o długości 100 m, o nawierzchni poliuretanowej,
 - bieżnia do skoku w dal o długości 45 m, o nawierzchni poliuretanowej.
- Całość ogrodzono, ustawiono kosze, ławki, stojak na rowery, tablicę, zbudowano nowe chodniki. Ambicją prezydenta Pawła

Adamowicza jest, by do końca 2014 roku w mieście było 50 boisk ze sztuczną nawierzchnią – nowoczesny kompleks w każdej dzielnicy.

Koszt inwestycji na Osowej to 1 150 000 zł, z czego 263 000 zł pochodziło z dotacji budżetu państwa, 263 000 zł stanowiło wkład Marszałka Województwa Pomorskiego, a resztę kosztów, czyli 624 000 zł pokryło Miasto. ●

Polska Unia Mobilności Aktywnej

W Gdańsku powstało stowarzyszenie pod taką nazwą. Będzie działać w ramach Gdańskiego Obszaru Metropolitalnego. Stowarzyszenie ma pomóc rozwiązać problemy komunikacyjne, z jakimi borykają się samorzady i promować zasady sformułowane w 2010 roku w Gdańskiej Karcie Mobilności Aktywnej. Powołanie stowarzyszenia wiąże się również z z przy-

gotowaniem samorządów do pozyskiwania funduszy Unii Europejskiej w latach 2014-2020. Stawką jest zrównoważony rozwój przestrzeni publicznej w oparciu o międzynarodowe doświadczenia. To pierwsza taka inicjatywa w Polsce.

Projektowanie zrównoważone to takie, w którym czynny udział biorą realni beneficjenci inwestycji, a więc mieszkańcy osiedla,

dzielnicy czy miasta, w którym wdrożono zasady projektowania zrównoważonego. Dobrze zorganizowana przestrzeń publiczna przyciąga inwestorów i rozwija lokalny przemysł.

Prezesem Zarządu Stowarzyszenia został Maciej Lisicki – Zastępca Prezydenta Miasta Gdańska. ●

Przewodnik po Urzędzie Miejskim w Gdańsku

Biuro Prezydenta ds. Kultury
ul. Nowe Ogrody 8/12
☎ tel.: +48 58 323 61 30

Biuro Prezydenta ds. promocji miasta
ul. Wały Jagiellońskie 1 (Wozownia)
☎ tel.: +48 58 323 71 04

Biuro Prezydenta ds. Sportu i Euro 2012
ul. Długi Targ 39/40
☎ tel.: +48 58 526 81 00

Biuro Rady Miasta Gdańska
ul. Wały Jagiellońskie 1 (Nowy Ratusz)
☎ tel.: +48 58 323 70 05

Biuro Zamówień Publicznych
ul. Nowe Ogrody 8/12
80-803 Gdańsk
☎ tel.: +48 58 323 61 29

Kancelaria Prezydenta
ul. Nowe Ogrody 8/12
☎ tel.: +48 58 323 63 10

Miejski Rzecznik Konsumentów
ul. Wały Jagiellońskie 1 (Nowy Ratusz)
☎ tel.: +48 58 323 70 11

Wydział Edukacji
ul. 3 Maja 9
☎ tel.: +48 58 323 67 27

Wydział Finansowy
ul. Nowe Ogrody 8/12
☎ tel.: +48 58 323 62 67

Wydział Geodezji
ul. 3 Maja 9
☎ tel.: +48 58 323 67 70

Wydział Gospodarki Komunalnej
ul. Nowe Ogrody 8/12
☎ tel.: +48 58 323 61 21

Wydział Kadr i Organizacji
ul. Nowe Ogrody 8/12
☎ tel.: +48 58 323 62 06

Wydział Obsługi Mieszkańców
ul. Nowe Ogrody 8/12
☎ tel.: +48 58 323 60 20

Wydział Polityki Gospodarczej
ul. Nowe Ogrody 8/12
☎ tel.: +48 58 323 63 22

Wydział Polityki Społecznej
ul. 3 Maja 9
☎ tel.: +48 58 323 67 00

Wydział Programów Rozwojowych
ul. Kartuska 5
☎ tel.: +48 58 526 80 00

Wydział Skarbu
ul. Nowe Ogrody 8/12
☎ tel.: +48 58 323 63 79

Wydział Spraw Obywatelskich
ul. Nowe Ogrody 8/12
☎ tel.: +48 58 323 63 72

Wydział Środowiska
ul. 3 Maja 9
☎ tel.: +48 58 323 68 10

Wydział Urbanistyki, Architektury i Ochrony Zabytków
ul. Nowe Ogrody 8/12
☎ tel.: +48 58 323 64 51

Wydział Zarządzania Kryzysowego i Ochrony Ludności
ul. 3 Maja 9
☎ tel.: +48 58 323 68 72

Zespół Obsługi Mieszkańców Nr 1
ul. Partyzantów 74
☎ tel.: +48 58 323 69 00

Zespół Obsługi Mieszkańców Nr 2
ul. Miłskiego 1
☎ tel.: +48 58 323 71 70

Zespół Obsługi Mieszkańców Nr 3
ul. Nowe Ogrody 8/12
☎ tel.: +48 58 323 60 30
oraz 68